

Du bonheur à la clé



Découvrez
MODULEO



Nouvelle gamme
Alterna



De nouveaux
Services



De nouvelles
Finitions

 mobil-home
RIDEAU

collection **2014**
Hébergements
Locatifs et résidentiels



Une nouvelle maturité et toujours plus d'innovations à la clé !

Stéphane Plaza
Ambassadeur du groupe Rideau
vous conseille
mobil-home RIDEAU



Fiabilité, qualité, proximité... ces valeurs fédératrices de la satisfaction de nos clients sont au cœur de la démarche de mobil-home RIDEAU, filiale du groupe français Aluminium RIDEAU. Précurseur en innovation technique et design, de nombreuses fois primé, mobil-home RIDEAU s'est imposé, en 15 ans, au premier plan des fabricants français de résidences mobiles et bénéficie d'une notoriété grandissante.

La présence de Stéphane Plaza, le sympathique animateur de M6, aux côtés des clients, partenaires et équipes de mobil-home RIDEAU a été une façon de remercier, à l'occasion des 15 ans de la marque, tous ceux qui participent chaque jour à son développement.



C'est en effet, cette confiance dans les produits et services mobil-home RIDEAU qui assure le succès et la vitalité de la marque.

Pour aller plus loin, mobil-home RIDEAU évolue avec un catalogue nouvelle formule, regroupant les gammes locative et résidentielle. Il offre une segmentation plus précise en 4 gammes : 22 modèles et 7 types d'implantation bien pensés, un accès plus clair et plus simple à nos offres. Cette édition fait résolument preuve d'innovation.

La collection 2014 met l'accent sur l'esthétique et la mise en lumière des espaces intérieurs avec un équipement rénové et l'intégration de solutions LED. Le design s'est invité en conjuguant compétitivité et points forts de la marque : qualité et robustesse de construction du châssis notamment, niveau des finitions, ergonomie et confort des aménagements, grande largeur des mobil-homes...

De nouveaux modèles ont été développés afin de répondre plus précisément à vos besoins comme MODULEO, configurable au choix en 2 ou 3 chambres. Vous aurez également le plaisir de découvrir la gamme Alterna et ses 3 modèles totalement optimisés. Sans oublier l'espace qui s'offre à vous avec le modèle OTELLO intégrant 4 chambres et de nouveaux concepts pour l'aménagement extérieur...

Enfin, la domotique confirme son avancée avec MOB'I®, le mobil-home intelligent, un équipement novateur qui remporte une adhésion croissante pour son gain en confort, en sérénité et en économie d'énergie.

Du bonheur à la clé... C'est ce que nous vous invitons à vivre, pour longtemps, avec mobil-home RIDEAU.

Benoit Cerqueus
Directeur Général



La qualité est notre marque de fabrique

Vous êtes intéressé par la découverte des différentes étapes de fabrication d'un mobil-home RIDEAU ? Rendez-vous sur www.mobilhome-rideau.com ou sur youtube pour visionner le film tourné sur notre site de production, en Vendée.



Collection 2014 : pré-testée et approuvée par nos clients professionnels

Parce que votre satisfaction est la plus belle récompense de nos efforts d'innovation, mobil-home RIDEAU a réuni un panel de clients pour valider les grands axes de la collection 2014. Les échanges lors des ateliers animés par Hervé Piveteau, Designer, et Benoit Cerqueus, Directeur Général de la marque, ont permis de préciser les orientations produits, présentes dans cette nouvelle édition du catalogue.





 **mobil-home**
RiDEAU
Du bonheur à la clé

sommaire

Qualité
pages 4>5

Services et
Garanties
pages 6>9

Nouveautés
2014
pages 10>11

HÉBERGEMENTS LOCATIFS



Nouvelle
Gamme
Alterna
pages 12>15



Gamme
Plaisir
pages 16>31

HÉBERGEMENTS LOCATIFS ET RÉSIDENTIELS



Gamme
Optima
pages 32>39

HÉBERGEMENTS RÉSIDENTIELS



Gamme
Prestige
pages 40>45

Personnalisation
pages 46>47

Configurations
disponibles
de série
pages 48>49

Distribution et
réglementation
pages 50>51

Regardez de plus près ce qui fait la qualité mobil-home RIDEAU

Si notre marque est synonyme de qualité, ce n'est pas un hasard. Depuis 15 ans, nous travaillons à vous proposer des mobil-homes conçus avec un soin particulier, où chaque détail compte. Matériaux de premier choix, équipements confortables et éco-performants... Découvrez tous les signes et équipements qui ancrent la marque dans une qualité durable.



Habitabilité et ergonomie

- 4 m de large en intérieur
- Toit double pente sur toute la longueur, chambres comprises, pour encore plus d'espace et de hauteur
- Gouttières intégrées à la toiture permettant de gagner en habitabilité : + 25 cm de surface intérieure **1**
- Portes intérieures de 63 cm **2**

Confort et sécurité

- Nouvel éclairage LED dans le salon et les chambres **4**
- Double vitrage isolant 4.16.4 **5**
- Isolation haute qualité : laine de verre toutes surfaces **8**
- Détecteur de fumée normalisé par le décret 2011-36 du 10 janvier 2011
- Extracteurs électriques dans la salle de bains et VMC dans les modèles résidentiels
- Eau chaude instantanée fournie par chauffe-eau à générateur hydropower, sans veilleuse permanente
- Eclairage extérieur avec témoin lumineux
- Volets roulants

Design et esthétique

- Aménagement et design intérieur conçus par un bureau de style et un designer
- Cabine de douche en verre Securit® avec pomme de douche haute et plan vasque exclusif en polyester
- Ameublement intérieur optimisé
- Cuisine intégrée **3**
- Volets décor **6**





Regardez de plus près :

- 1 Gouttières intégrées à la toiture : + 8 % de surface intérieure
- 2 Portes intérieures de 63 cm
- 3 Cuisine intégrée
- 4 Nouvel éclairage LED
- 5 Double vitrage isolant
- 6 Structure du mobil-home en bois de sapin
- 7 Châssis 100 % acier haute résistance galvanisé à chaud
- 8 Isolation 4 saisons laine de verre de série
- 9 Plancher vissé de 71 mm

mobil-home
RIDEAU
Du bonheur à la clé



Qualité

- Structure du mobil-home en bois de sapin premier choix 6
- Plancher vissé épaisseur de 71 mm 9
- Linoléum haute résistance de grande qualité
- Cloisons extérieures en contreplaqué 5 mm et laine de verre de 45 mm 8
- Cloisons intérieures en mélaminé décor de 19 mm
- Toiture isolante et résistante grâce à 100 mm de laine de verre, 3 mm de contreplaqué et film pare-vapeur
- Châssis 100 % acier haute résistance galvanisé à chaud 7

Environnement / conscience écologique

- Mobil-home RIDEAU intègre le respect de l'environnement dès la conception de ses produits. Ainsi, le choix des matériaux et des équipements s'engage à préserver au maximum les ressources naturelles et à économiser l'énergie pendant tout le cycle de vie de ses produits.
- Laine de verre toutes faces 8
- Bardage vinyle sans plomb 100 % recyclable
- Electroménager classé A/A+
- Nouvel éclairage LED et ampoules basse consommation 4
- Pack MOB'I permettant jusqu'à 30 % d'économies d'énergie (option)
- Bois issus de forêts éco gérées et labellisées PEFC
- Intégration dans la filière de recyclage Ecomobilhome
- Poubelles de tri (option)
- Aérateur sur les mitigeurs et chasse d'eau à double débit





Nos services, la clé de votre tranquillité.

Si la qualité de nos produits est essentielle, les services associés sont tout aussi importants pour assurer la réussite de votre projet et votre satisfaction.

Conseil et financement

LOCATIF

Pour les professionnels, nos conseillers commerciaux sont à votre disposition pour étudier votre dossier et vous proposer les produits et les solutions les plus adaptés à votre cahier des charges, à votre activité et à la gestion de votre entreprise.

RÉSIDENTIEL

Plus de vingt distributeurs en France et en Europe sauront vous conseiller dans l'achat de votre mobil-home résidentiel. Des solutions de financement adaptées pourront vous être proposées. Vous pouvez aussi nous contacter par téléphone, mobil-home RIDEAU vous accompagne et vous fait bénéficier de son savoir-faire et de son expérience.

Guide de mise en service

LOCATIF ET RÉSIDENTIEL

Lors de la réception de votre mobil-home, un guide complet de mise en service et de mise en place du mobil-home vous est remis. Pour tout savoir sur le calage, l'installation, les branchements... Votre mobil-home n'a plus de secret pour vous !

Relooking fraîcheur

LOCATIF ET RÉSIDENTIEL

Envie d'offrir une nouvelle jeunesse à votre mobil-home en rénovant la déco ? Notre Service Après-Vente peut vous conseiller pour lui donner une seconde vie.



GARANTIE
5 ANS
3+2

Service Après-Vente

LOCATIF ET RÉSIDENTIEL

Un savoir-faire reconnu depuis 15 ans au service d'un objectif 100 % satisfaction et zéro Service Après-Vente !

Mobil-home RIDEAU engage son nom sur la qualité de ses produits et la fiabilité de ses services. Aussi, le Service Après-Vente constitue une garantie supplémentaire de confiance pour nos clients et poursuit le même objectif : leur satisfaction.

Par ailleurs, mobil-home RIDEAU a la réputation d'être un partenaire de confiance, sur lequel on peut compter. Il est notamment reconnu pour avoir un très faible retour de ses produits en Service Après-Vente.

Le cas échéant, la procédure est simple, rapide et directe. Chaque dossier est traité de façon personnalisée selon vos besoins d'assistance technique ou d'intervention sur votre mobil-home.

Notre service est joignable par email via l'adresse : sav@mh-rideau.com.

Pour le Service Après-Vente chauffe-eau e.l.m. leblanc :

0 820 00 6000

La commande de pièces détachées est possible avec pour référence le numéro de châssis correspondant.

Site internet multifonctions à votre service !

LOCATIF

Le site offre également un accès professionnel permettant de télécharger les plans 2D, 3D, photos de la collection, catalogue, et fiches produits. Demandez-nous vos codes d'accès via notre email contact@mh-rideau.com, ils vous seront renvoyés en retour.

LOCATIF ET RÉSIDENTIEL

Très prochainement, le configurateur en ligne vous permettra ainsi de choisir votre modèle et de le personnaliser avec les options disponibles. L'opportunité de visualiser avant l'achat le rendu final intérieur et extérieur, et de faire ainsi le meilleur choix.

RÉSIDENTIEL

Pratique, le site www.mobilhome-rideau.com permet de géolocaliser sur une carte interactive les distributeurs et les campings partenaires. Vous pouvez ainsi demander facilement une étude de devis, directement en ligne ou télécharger le catalogue.

Showroom

LOCATIF ET RÉSIDENTIEL

Notre nouveau showroom paysagé de 2 500 m² présente l'ensemble de la collection dans un environnement en situation. Prenez rendez-vous avec notre équipe commerciale pour une visite ou pour faire venir vos clients.

Logistique

LOCATIF ET RÉSIDENTIEL

Transport, expédition et calage : nous nous occupons de tout dans le respect de vos délais. Nous travaillons avec un réseau de transporteurs agréés pour répondre à toutes vos contraintes de livraison.



Garantie
3 ans

Assurer votre tranquillité, grâce à nos produits fiables et notre garantie, telle est notre priorité.

Notre garantie structurelle est de 3 ans sur toute la gamme (couverture, isolation et structure).

Extension de Garantie
+2 ans

Besoin d'un peu plus de tranquillité ? mobil-home RIDEAU propose également une extension de garantie de 2 ans pour une garantie totale de 5 ans. Périmètre de la garantie : châssis, plancher, ossature en bois, bardage extérieur, charpente.



MOB'I[®]
Le mobil-home intelligent



L'innovation qui fait tout pour

Inspiré des systèmes domotiques pour l'habitat et l'hôtellerie, MOB'I[®] est un système communiquant plusieurs fois primé et déjà largement plébiscité.

Le pack MOB'I[®] est composé d'un automate, d'équipements électriques et de différents capteurs installés dans le mobil-home.



MOB'I[®] est opérationnel dans les parcs équipés d'un système de Gestion Technique Centralisée avec lequel il communique pour offrir un confort accru, des économies d'énergie en plus et une sérénité absolue.

Confort

Pour vous, professionnels

- Pilotage du chauffage, de la température d'eau chaude et de la ventilation à distance.
- Relevés de consommation individuels.
- Gestion des appels de puissance.
- Hivernage simplifié par les consignes à distance.

Pour vous, résidents

- Bien-être accru : eau chaude garantie toute la journée, chauffage par zone de vie, selon les besoins et les consignes données de fonctionnement et de température.
- VMC régulée en fonction des informations de la sonde hygrométrique.
- Pilotage à distance du chauffage et de l'eau chaude avant votre arrivée ou hors saison (minimum de ventilation ou de chauffage à maintenir, fonction hors gel).

vous simplifier la vie !

Avec MOB'I®
jusqu'à
30%
d'économies
d'énergie

Sécurité

Pour vous, professionnels

- Alarme par mail ou SMS en cas d'incident : fuite d'eau, disjonction électrique, incendie.
- Respect des règles hygiène-santé-sécurité assuré pour l'eau chaude sanitaire grâce aux températures de consignes pour les fonctions anti-légionnelle et anti-brûlure du cumulus.

Pour vous, résidents

- Système de badge à insérer à l'entrée du mobil-home : gestion de la mise sous ou hors tension des appareils électriques, alerte en cas d'intrusion.

Services

Pour vous, professionnels

- Opérations d'entrée et de sortie facilitées au moment de la location.
- Consultation en mode nomade, à partir de tout support en web service : ordinateur, tablette ou smartphone.
- Possibilité d'offrir des services additionnels (vidéos, informations en temps réel, conseils de sécurité, room service).
- Solutions techniques modulaires (filaire en fibre optique et non filaire en Radio Fréquence), adaptées à tous les modes d'énergie (gaz ou électricité) pour encore mieux répondre à tous les besoins d'exploitation.

Pour vous, résidents

- Maîtrise de la consommation énergétique au plus près des besoins, de l'occupation, de la saison pour une facture allégée : jusqu'à **30 %** d'économies à la clé.
- Compteur individuel, relevés automatiques et facturation au réel des consommations lors des séjours ou des périodes de location.



	Technologie	Filaire / Non filaire		
		Énergie	Gaz ou et Électricité	Électricité
	FONCTIONS	Économie	Confort	Sérénité
DÉLESTAGE	Délestage local			
	Délestage central			
CONTRÔLE	Contacteur à carte			
	Éclairage intérieur / extérieur*			
	Température salon			
	Températures chambres et salle de bains	option		
	VMC par sonde hygrométrie	option		
	Coupure chauffage par contact ouvertures	option		
	Cumulus avec contrôle température	option	option	
	Hors gel (traceur)	option	option	
	Sécurité anti-intrusion	option	option	
	Détection incendie communicante	option	option	
	Pilotage prise extérieure (barbecue...)	option	option	
Pilotage et délestage plaque cuisson	option	option		
COMPTAGE	Compteur eau individuel	option	option	
	Compteur électricité individuel**	option	option	
AUTRE	TV IP (pré-câblage et application gestion MOB'I®)***	option	option	option
	Radio fréquence (RFID)	option	option	option
	Climatisation	option	option	option

* Éclairage intérieur ampoules LED - ** Agréé SIM - *** En filaire seulement

Comment ça marche, solutions disponibles...
Rendez-vous sur www.mob-i.fr

Nouveautés 2014

Nouveaux concepts, Nouveaux designs, Nouveau bien-être !

Fruit d'une collaboration fructueuse entre mobil-home RIDEAU et un bureau de style couleurs et matières, la collection 2014 donne à la décoration intérieure, une nouvelle dimension. Equilibre parfait des coloris et des matières, harmonie des ambiances, intégration optimale : un style pensé pour créer des espaces de vacances accueillants, dans les moindres détails. De quoi faire vraiment plaisir !



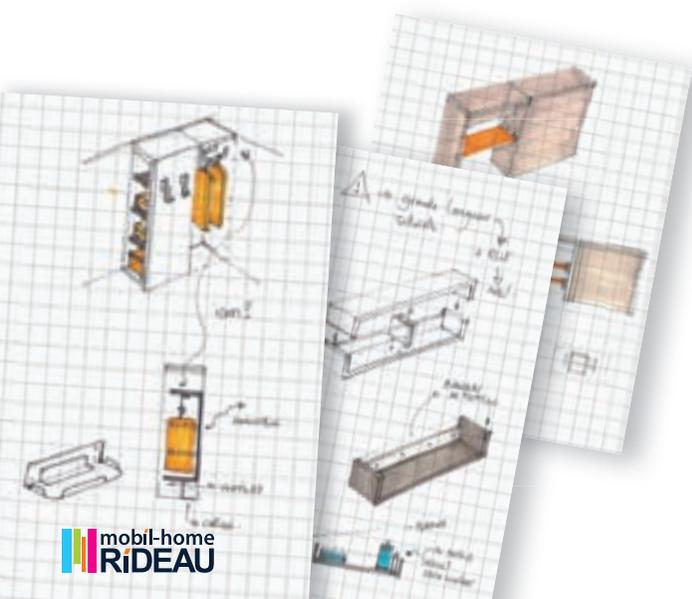
Une nouvelle gamme **Alterna**

Aboutissement d'un travail de maturité, la nouvelle gamme a su capitaliser sur les points forts mobil-home RIDEAU pour optimiser ses trois modèles en alliant qualité et solutions d'aménagements compétitives. Le résultat est là, à la pointe du design et de la technologie. Parfaitement adaptée au locatif, la gamme offre un aménagement intérieur facile à vivre, rationnel et confortable. Les contraintes énergétiques et environnementales sont également prises en compte : chaque modèle peut être équipé en option du PACK MOB'I®.



Un nouveau modèle **MODULEO**

Vivez l'espace à la carte avec ce nouveau modèle innovant. Sa haute capacité d'adaptation aux besoins de chacun en matière de vacances permet ainsi de satisfaire toutes les tribus. Le nombre de chambres peut varier de deux à trois en fonction des occupants. Le salon peut se transformer en espace nuit et ainsi accueillir jusqu'à six personnes. Et les options disponibles permettent en plus de personnaliser MODULEO avec un supplément de confort ou de technologie.



Les dernières tendances déco sont chez mobil-home RIDEAU !



Un espace douche design

Receveur carré, pommeau et mitigeur carrés sur fond de panneau chocolat : un style très actuel en format 80 x 100 cm dans la gamme Optima.



Une ligne ultra-moderne

Chromée, carrée, la robinetterie prend une allure résolument contemporaine pour allier esthétique et fonctionnalité.



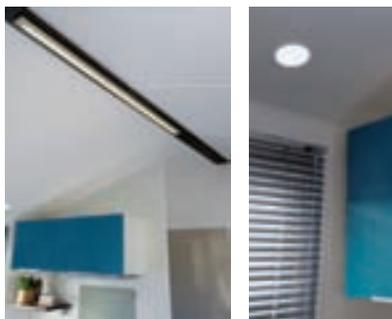
Moment de convivialité

La table basse vous accueille avec son grand plateau en bois foncé et son espace rangements : fonctionnelle, esthétique et facile à entretenir.



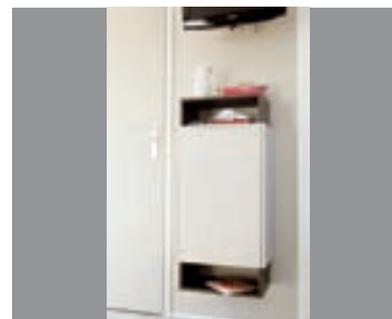
Vu par un cuisiniste

Le casseroles grande largeur avec ses 2 tiroirs à l'anglaise : une ergonomie parfaite derrière une façade impeccable.



L'éclairage high tech, basse consommation

Spots et barrettes LED encastrés : une intégration parfaitement réussie pour une mise en lumière réussie et longue durée.



Gain d'espace

La gamme Optima propose un nouvel espace TV avec un bloc de rangement suspendu pour tirer le meilleur parti de l'espace.



Bon appétit

Un système ingénieux pour une intégration discrète et une utilisation pratique : il suffit de tirer pour déployer la hotte et déclencher automatiquement son fonctionnement.



Bonne nuit

Discrète et flexible, la liseuse chromée en tête de lit pour une ambiance intimiste et un doux sommeil.



Esprit dressing

Penderie avec porte-cintres alu, grandes étagères, porte coulissante en option : une organisation parfaite dans un espace bien optimisé.



Cuisine d'aujourd'hui

Contemporaine et facile à vivre, avec un équipement bien pensé : le retour bar, un caisson frigo, etc. ...

A la carte

Le retour bar pour une grande convivialité.



Tendance déco

La tête de lit intègre une étagère suspendue au look coloré et minimaliste.



Escamotable

Le lit armoire disponible dans les modèles MODULEO et OTELLO offre un gain d'espace très appréciable et un vrai couchage à la carte.



gamme Alterna

Le confort tout simplement pour une nouvelle adaptabilité.

Une gamme à géométrie variable : de 1 à 3 chambres et de 20 à 32 m². Parfaitement adaptée aux attentes locatives, elle combine ergonomie et design, efficacité et qualité. Très actuelle, la déco

intérieure donne le ton d'une ambiance chaleureuse et pleine de pep's. La gamme Alterna offre également le choix de nombreuses options à intégrer à la demande.



PRIMO SOLO
page 14

PRIMO DUO
page 15

PRIMO TRIO
page 15

Cloisons blanches et revêtement de sol à lames larges aspect vieilli, rideaux à pois aux coloris coordonnables aux assises et étagères : un parti pris résolument tendance.

Envie de personnalisation

- > **PACK DÉCO** : coussins (6-8 selon le nombre de lits) assortis aux rideaux et couvre-lits
- > **PACK MOB'I®** : 3 niveaux de finition

Voir descriptif des packs optionnels p. 46



3 coloris possibles



Design chic



Souffle poétique

Energie végétale

- Rideaux Peps
Coussins Peps*
- Couvre-lits*
- Linoléum "Berlin" brun foncé
- Coussinerie Verte
- Meubles déco Vert pomme



*cf. PACK DÉCO p.46

Pour plus d'informations :
consultez notre configurateur en ligne
www.mobilhome-rideau.com

PRIMO

SOLO



Nouveauté
2014



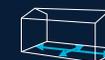
Hébergements
Locatifs



Personnes
2/4



Chambre
1



Surface intérieure
20,70 m²



Longueur
5,65 m



Largeur
4,00 m

Compact, simple et efficace

1 chambre, séjour avec espace repas intégré.

Cuisine en angle équipée de nombreuses étagères et d'un placard sous évier.

Banquette séjour en longueur. Espace nuit modulable permettant l'accueil d'un lit bébé.



Nouveauté
2014



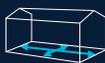
Hébergements
Locatifs



Personnes
4/6



Chambres
2

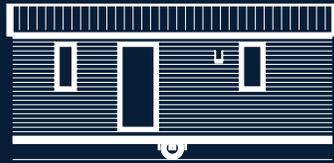


Surface intérieure
28,10 m²

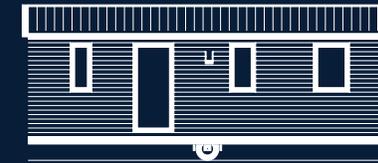
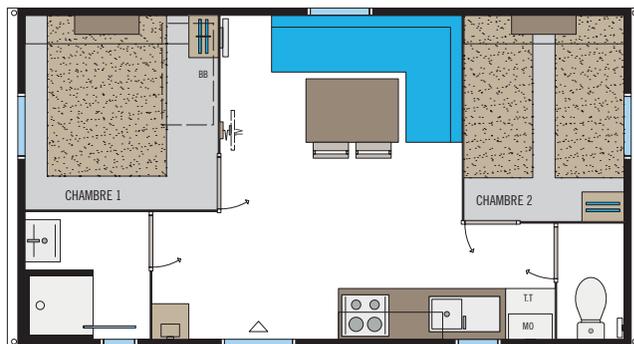
Longueur
7,55 m



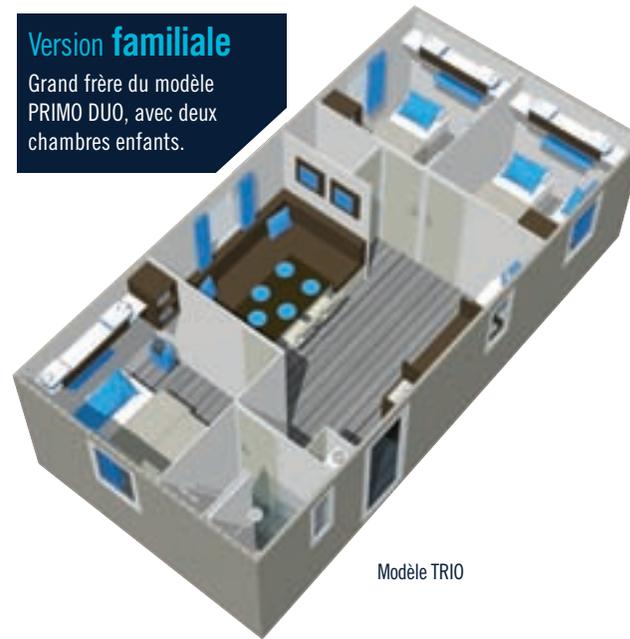
Largeur
4,00 m



DUO



TRIO



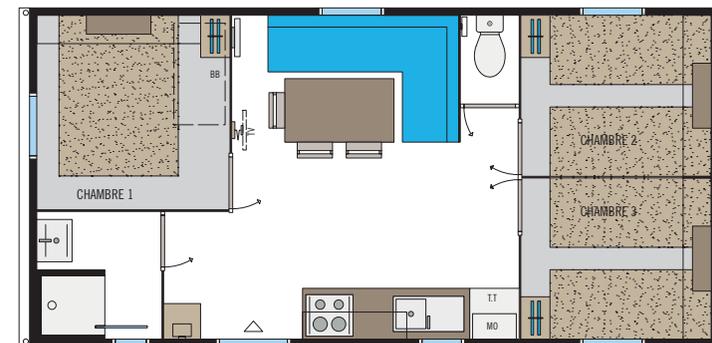
Modèle TRIO

Version **familiale**

Grand frère du modèle
PRIMO DUO, avec deux
chambres enfants.

Il va à l'essentiel

Avec ses deux ou trois chambres,
il a tout d'un grand. Spacieux,
rationnel et bien équipé : une
cuisine en longueur, séjour en
angle séparant les chambres.



Nouveauté
2014



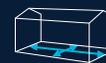
Hébergements
Locatifs



Personnes
6/8



Chambres
3



Surface intérieure
31,70 m²

Longueur
8,45 m



Largeur
4,00 m



gamme Plaisir

Pour tous les styles de vacances,
le confort comme à la maison.

La gamme Plaisir offre un large choix de configurations, de 2 à 4 chambres, de la version la plus compacte de 20 m², à la plus spacieuse de 36 m². Conjuguant esthétique, décoration intérieure, habitabilité et qualité mobil-home

RIDEAU, cette gamme remporte un large succès pour les parcs locatifs. Disponible en 3 modèles avec terrasse intégrée, 2 totalement modulables et 1 tous handicaps, la gamme Plaisir optimise votre capacité d'accueil.



KERANA
page 18

BIKINI
page 19

PANAMA
page 20

ANDARO
page 21

IBIZA
page 22

BERMUDES
page 23

MODULEO
pages 24>25

MALAGA
pages 26>27

NIRVANA
pages 28>29

OTELLO
pages 30>31

Ambiances pop très colorées ou plus minérales : les styles se déclinent selon vos envies avec des motifs, des aspects de matières et des nuances toutes différentes.

Envie de personnalisation

- > **PACK CONFORT** : chaises Pratic, réfrigérateur congélateur blanc*, volets roulants dans les chambres, miroir chambre parents, meubles ponts avec portes dans les chambres
- > **PACK DÉCO** : coussins (6-8 selon le nombre de lits) assortis aux rideaux et couvre-lits
- > **PACK MOB'I®** : 3 niveaux de finition

Voir descriptif des packs optionnels p. 46

*de série dans les modèles 3 chambres



5 coloris possibles



Élément authentique



Nature lumineuse



Danse aquatique



Effervescence

Pour plus d'informations :
consultez notre configurateur en ligne
www.mobilhome-rideau.com

**cf. PACK DÉCO p.46

Vitalité épicée



Rideaux Vitalité
Coussins Vitalité**



Couvre-lits**



Linoléum "Cuba Light" beige clair



Coussinerie Rouge



Meubles déco Cerise

KERANA



Le plus compact des modèles 3 mètres

Des dimensions réduites pour trouver facilement sa place sur toutes les parcelles.

Une cuisine en L lumineuse, des chambres bien pensées, circulation aisée et emplacement lit bébé.



Modèle présenté
avec le rideau
Emotion



Personnes
4/6



Chambres
2



Surface intérieure
21 m²



Longueur
7,55 m



Largeur
3,00 m

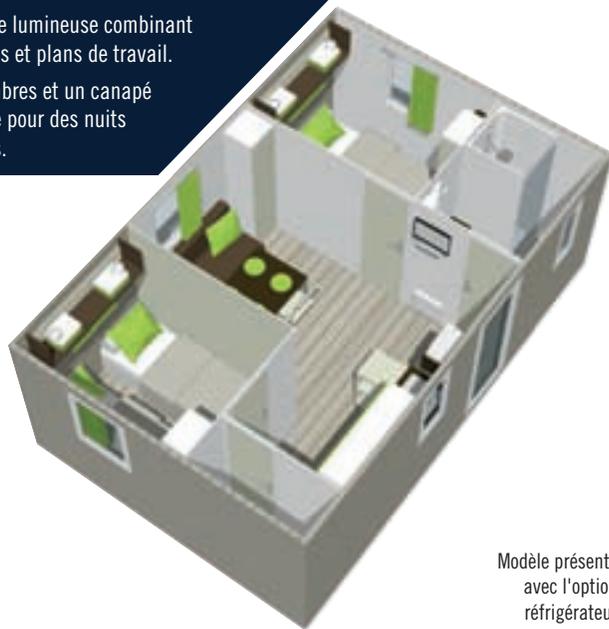
BIKINI



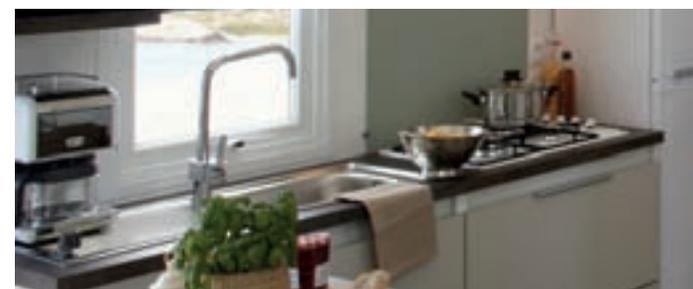
De grands atouts dans un volume réduit

Une cuisine lumineuse combinant rangements et plans de travail.

Deux chambres et un canapé convertible pour des nuits reposantes.



Modèle présenté avec l'option réfrigérateur congélateur



PANAMA

La vie en 360°

Un modèle deux chambres avec terrasse intégrée sur toute la largeur pour une vision panoramique et des déjeuners au soleil.



Hébergements
Locatifs



Personnes
4/6



Chambres
2



Surface intérieure
23 m²



Longueur
8,55 m

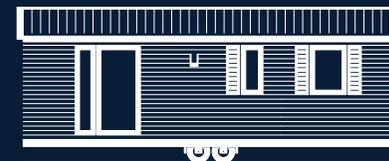


Largeur
4,00 m



Surface terrasse intégrée
8,54 m²

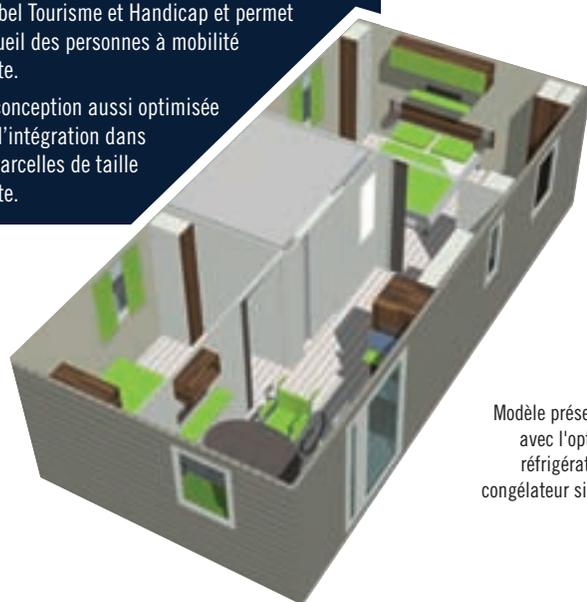
ANDARO



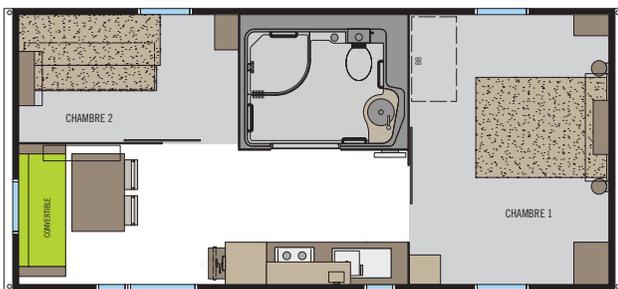
Confort et accessibilité

Ergonomique avec son séjour central, ses équipements PMR, il répond aux préconisations du label Tourisme et Handicap et permet l'accueil des personnes à mobilité réduite.

Une conception aussi optimisée pour l'intégration dans des parcelles de taille réduite.



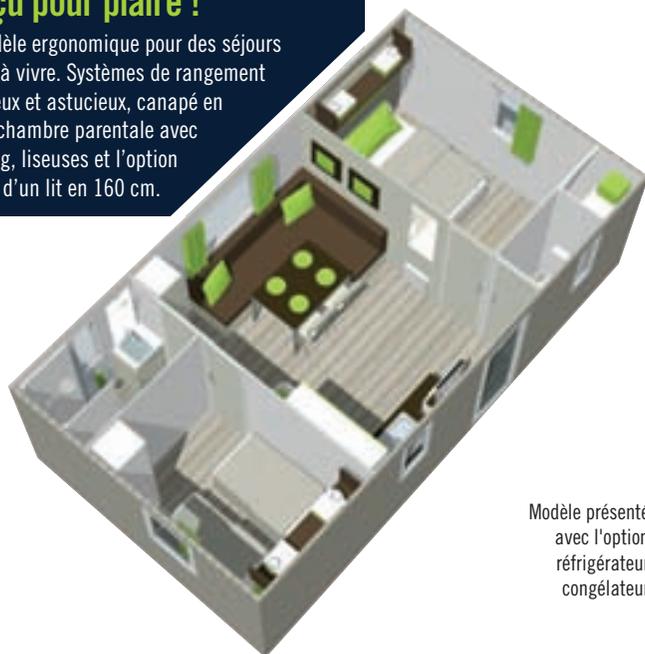
Modèle présenté avec l'option réfrigérateur congélateur silver



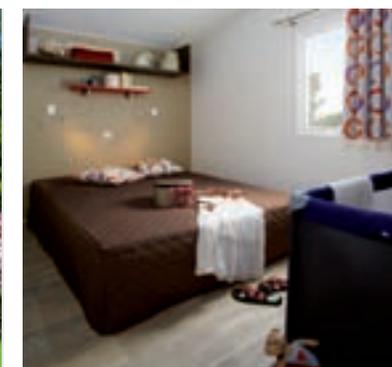
IBIZA

Le best seller de la marque,
conçu pour plaire !

Un modèle ergonomique pour des séjours faciles à vivre. Systèmes de rangement nombreux et astucieux, canapé en angle, chambre parentale avec dressing, liseuses et l'option confort d'un lit en 160 cm.



Modèle présenté avec l'option réfrigérateur congélateur



Hébergements
Locatifs

Personnes
4/6

Chambres
2

Surface intérieure
28,10 m²

Longueur
7,55 m
Largeur
4,00 m

BERMUDES

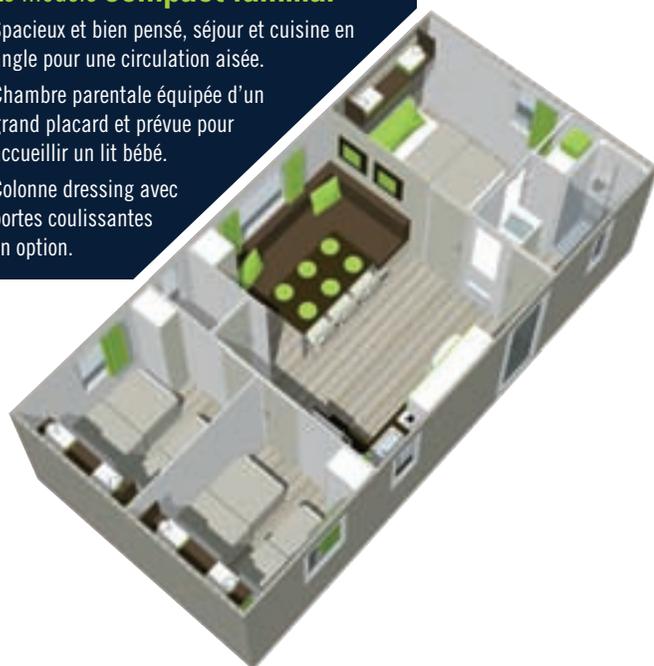


Le modèle compact familial

Spacieux et bien pensé, séjour et cuisine en angle pour une circulation aisée.

Chambre parentale équipée d'un grand placard et prévue pour accueillir un lit bébé.

Colonne dressing avec portes coulissantes en option.



Hébergements
Locatifs

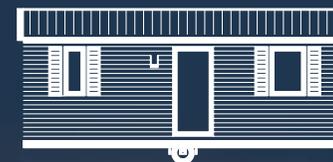
Personnes
6/8

Chambres
3

Surface intérieure
31,70 m²

Longueur
8,45 m
Largeur
4,00 m

MODULEO



Nouveauté
2014



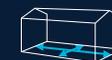
Hébergements
Locatifs



Personnes
4/6



Chambres
2/3



Surface intérieure
28,10 m²

Longueur
7,55 m



Largeur
4,00 m



L'espace modulable à la carte

Une nouvelle vision du mobil-home ultra adaptable : avec les options portes coulissantes et lit-armoire, le séjour devient la troisième chambre.

La conception initiale intègre accès spacieux, rangements nombreux et rideaux occultants de séparation dans le séjour.



Modèle présenté avec l'option réfrigérateur congélateur



MALAGA

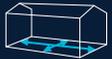




Personnes
4/6



Chambres
2



Surface intérieure
31,70 m²

Longueur
8,45 m



Largeur
4,00 m



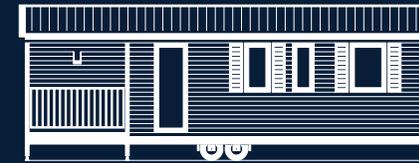
Surface totale terrasse
7,25 m²



DUO

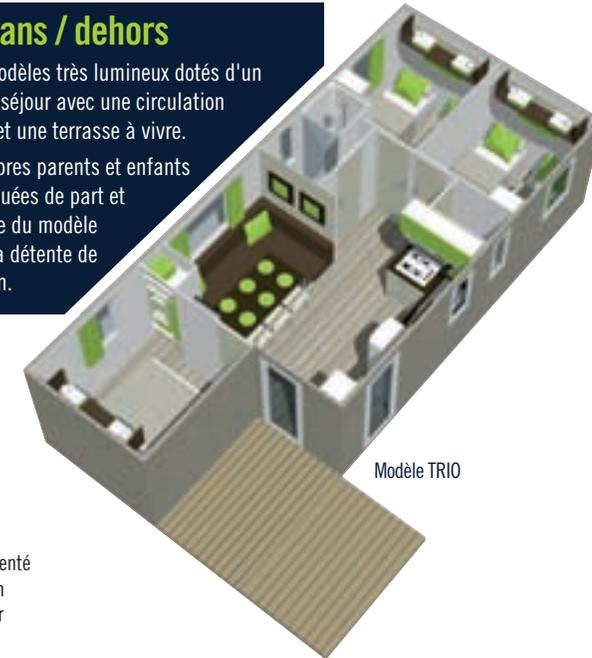


TRIO



Dedans / dehors

Des modèles très lumineux dotés d'un grand séjour avec une circulation aisée et une terrasse à vivre. Chambres parents et enfants distribuées de part et d'autre du modèle pour la détente de chacun.



Modèle TRIO

Modèle présenté avec l'option réfrigérateur congélateur

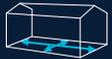
Les plans présentés proposent une terrasse à gauche



Personnes
6/8



Chambres
3



Surface intérieure
35,20 m²

Longueur
9,35 m



Largeur
4,00 m



Surface totale terrasse
7,25 m²

NIRVANA



Hébergements
Locatifs



Personnes
6/8



Chambres
3



Surface intérieure
33,20 m²

Longueur
8,85 m



Largeur
4,00 m



Le confort et l'espace
en implantation locative

Standing et espaces généreux : séjour avec canapé en angle jouxtant la cuisine, un coin repas lumineux avec retour bar...

Côté nuit, 2 chambres enfants contiguës, 1 chambre parentale en retrait prévoyant un dressing et un espace lit bébé.



OTELLO



Hébergements
Locatifs



Personnes
8



Chambres
4



Surface intérieure
37,20 m²



Longueur
9,85 m



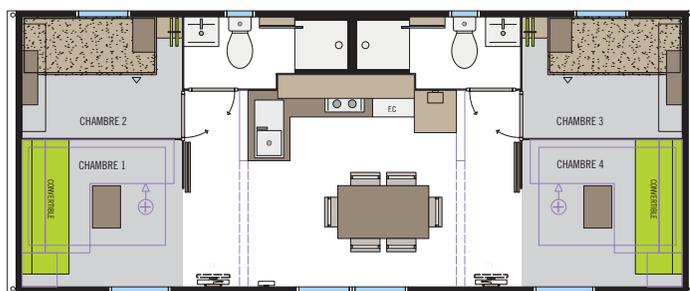
Largeur
4,00 m

La modularité XXL

Jusqu'à 4 chambres et 8 personnes !
 OTELLO est le premier mobil-home du marché à offrir une modularité aussi grande. Grâce à ses portes coulissantes et à ses lits armoires, il transforme l'espace.
 Une grande souplesse d'hébergement et le confort de deux salles de bains.



Modèle présenté avec les options : baie coulissante et lit armoire



Lit escamotable versions fermé et déplié.



gamme Optima

Espace et confort,
dans l'air du temps.

Composée de modèles 2 et 3 chambres, de 31 à 35 m², la gamme **Optima** se révèle très facile à vivre avec des coins repas séparés ou des cuisines en terrasse, des espaces dédiés et des fonctions séparées.

Nouveautés 2014 : la douche aux dimensions généreuses (80 x 100 cm*), le caisson réfrigérateur en coloris foncé, type industriel, un retour bar aux rangements astucieux. Le canapé devient plus cossu avec ses accoudoirs pour une ambiance cocoon.



SANTAFE
pages 34>35

GENOA
pages 36>37

KALEDA
pages 38>39

Une collection d'ambiances vitaminée, nature ou plus minérale, des tonalités harmonieuses et des effets de matière élégants pour une harmonie dans les moindres détails. Cloisons intérieures audio à petites stries fines grisées.

Envie de personnalisation

> PACK CONFORT :

chaises Vérone, volets roulants dans les chambres, miroir dans la chambre parentale et meubles ponts avec portes dans les chambres

> PACK DÉCO :

coussins (6-8 selon le nombre de lits) assortis aux rideaux et couvre-lits

> PACK SELECT + PACK CONFORT +

PACK DÉCO INCLUS : réfrigérateur congélateur silver, coussinerie Prestige suédée, table design, convecteurs chambres et salle de bains

> PACK MOB'I® : 3 niveaux de finition

Voir descriptif des packs optionnels p. 46



Pour plus d'informations :
consultez notre configurateur en ligne
www.mobilhome-rideau.com

**cf. PACK DÉCO p.46

Danse aquatique

- 

Rideaux Senteur
Coussins Senteur**
- 

Couvre-lits**
- 

Linoléum "Cuba Light" beige clair
- 

Coussinerie Chocolat
- 

Meubles déco Paon

5 coloris possibles



Élément authentique



Nature lumineuse



Vitalité épicée



Effervescence

SANTAFE





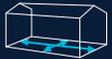
Hébergements
Locatif et
Résidentiel



Personnes
4/6



Chambres
2



Surface intérieure
31,70 m²

Longueur
8,45 m

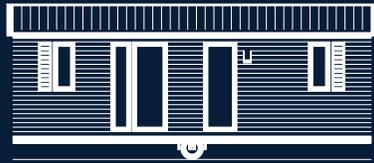


Largeur
4,00 m

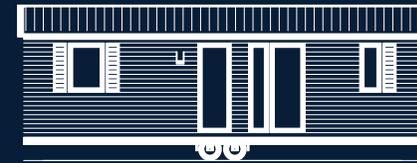


**Le succès d'un classique
à l'implantation réussie**

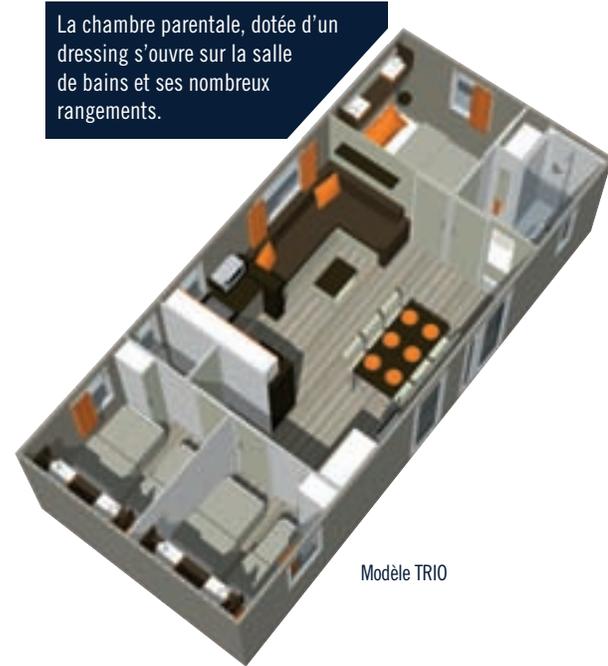
Un séjour spacieux avec cuisine et banquette en angles, un coin repas lumineux et bien pensé : des atouts qui font l'unanimité.



DUO



TRIO



La chambre parentale, dotée d'un dressing s'ouvre sur la salle de bains et ses nombreux rangements.

Modèle TRIO

Modèle TRIO



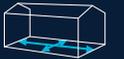
Hébergements
Locatif et
Résidentiel



Personnes
6/8



Chambres
3



Surface intérieure
35,20 m²

Longueur
9,35 m



Largeur
4,00 m

GENOA





Hébergements
Locatif et
Résidentiel



Personnes
4/6



Chambres
2

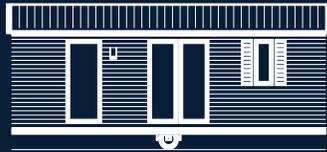


Surface intérieure
31,70 m²

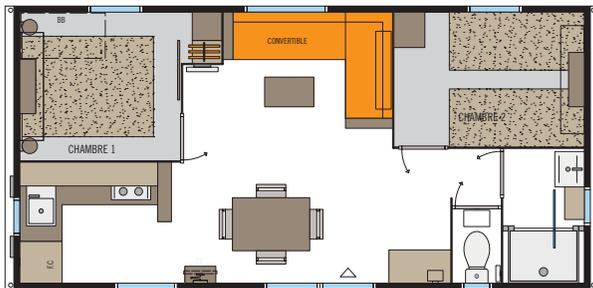
Longueur
8,45 m



Largeur
4,00 m



DUO



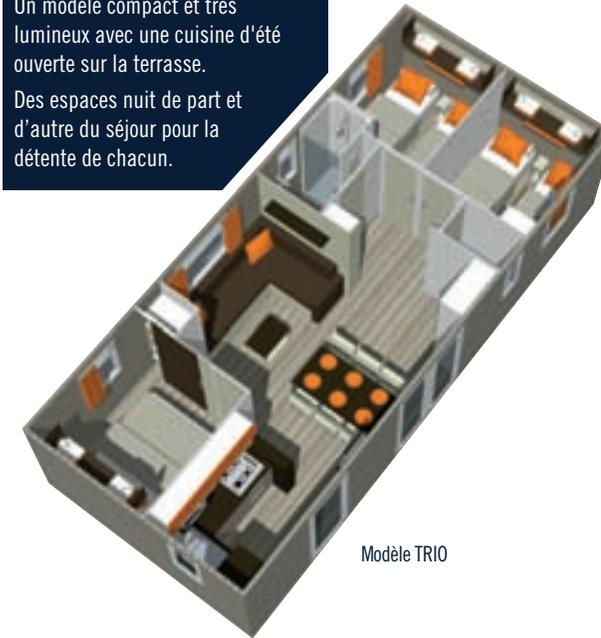
TRIO



Faites entrer la lumière !

Un modèle compact et très lumineux avec une cuisine d'été ouverte sur la terrasse.

Des espaces nuit de part et d'autre du séjour pour la détente de chacun.



Modèle TRIO



Hébergements
Locatif et
Résidentiel



Personnes
6/8



Chambres
3



Surface intérieure
35,20 m²

Longueur
9,35 m



Largeur
4,00 m

KALEDA



Hébergements
Locatif et
Résidentiel



Personnes
4/6



Chambres
2



Surface intérieure
35,20 m²

Longueur
9,35 m



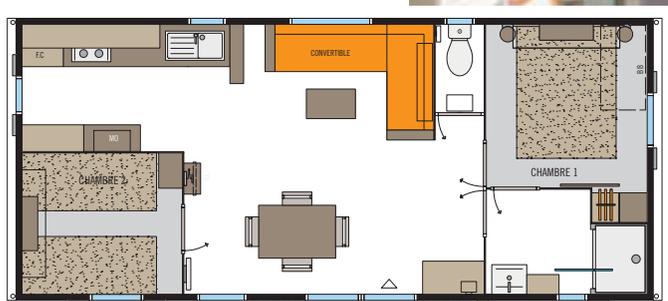
Largeur
4,00 m

L'ergonomie
grand standing

Des espaces dédiés et spacieux pour ce modèle deux chambres dont une suite parentale avec accès direct à la salle de bains.

Séjour lumineux avec grand canapé en angle et rangement suspendu.

La cuisine fonctionnelle en retrait combine des plans de travail et un retour bar.



Modèle présenté en finition PACK SELECT (option) : coussinerie Prestige suédée, tables et chaises, caisson réfrigérateur Amalvi brun pour un cachet résidentiel plus cosu. Voir descriptif des packs p. 46.



gamme **Prestige**

Prestations grand confort

Les 3 modèles 2 ou 3 chambres de la gamme Prestige proposent entre 36 et 40 m² de surface intérieure. Implantation classique ou panoramique : vous avez le

choix. Ode au confort et à l'élégance, tout est conçu pour vous offrir le plus d'agrément possible et créer une douce harmonie intérieure...

EXCELLIA
pages 42>43

ANKARA
pages 44>45



Les tons beige et rouge dominant et se déclinent en variation de brun havane et de bordeaux pour la coussinerie. Le revêtement mural très sobre et très naturel avec son style bois grisé se marie avec un sol clair, façon parquet petites lames.

Envie de personnalisation

- > **PACK CONFORT** et **PACK SELECT** inclus de série
- > **PACK DÉCO** inclus de série
- > **PACK MOB'I®** : disponible en option 3 niveaux de finition

Voir descriptif des packs optionnels p. 46



2 coloris possibles



Bordeaux vif



Brun Havane



EXCELLIA



Hébergements
Résidentiels

Personnes
4/6

Chambres
2

Surface intérieure
37,20 m²

Longueur
9,85 m
Largeur
4,00 m



DUO



TRIO

Un modèle **haut de gamme**

Propose 3 chambres dont 2 pour enfants.

Un séjour tout confort donnant accès à la terrasse.



Modèle TRIO

Hébergements
Résidentiels

Personnes
6/8

Chambres
3

Surface intérieure
40,00 m²

Longueur
10,95 m
Largeur
4,00 m

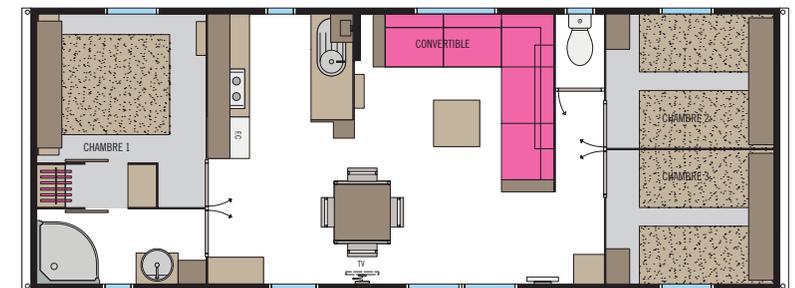


Le luxe de l'espace :

50 cm de longueur en plus pour des modèles qui voient grand !

Luxe et cocooning. Mélange de matières nobles. Une cuisine américaine et un séjour équipé d'un canapé convertible pour la famille ou les amis.

Deux chambres dont une suite parentale donnant accès à la salle de bains via un dressing.



ANKARA



Hébergements
Résidentiels



Personnes
4/6



Chambres
2



Surface intérieure
40,00 m²

Longueur
10,95 m



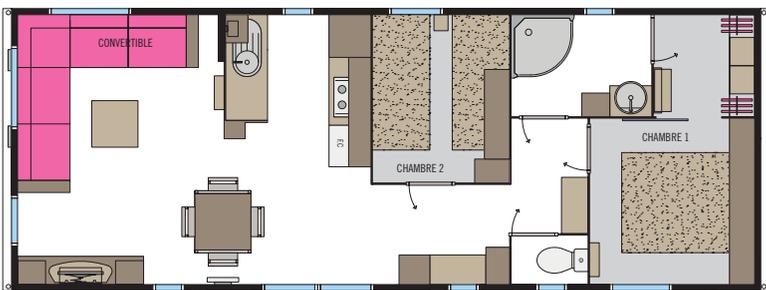
Largeur
4,00 m

Le must de l'espace et de l'équipement dans 40 m²

Un modèle conçu pour des vacances inoubliables.

Grand séjour et circulation optimale entre les zones de repos et les espaces de vie.

Pratique, dans la cuisine, le casserolier offre 1 m de large pour le rangement et des tiroirs intérieurs.



Chambre tout confort avec dressing et accès salle de bains.
Tête de lit matelassée et appliques satinées invitant à la détente.



Intérieur, extérieur... Personnalisez à loisir

Les PACKS disponibles

Gamme ALTERNA	PACK DECO	Coussins (6-8) assortis aux rideaux et couvre-lits
	PACK MOB'1®	3 niveaux de finition
Gamme PLAISIR	PACK CONFORT	Chaises Pratic, réfrigérateur congélateur blanc* volets roulants chambres et meubles ponts avec portes dans les chambres, miroir chambre parents
	PACK DECO	Coussins (6-8) assortis aux rideaux et couvre-lits
	PACK MOB'1®	3 niveaux de finition
Gamme OPTIMA	PACK CONFORT	Chaises Vérona, volets roulants dans les chambres, miroir chambre parents, meubles ponts avec portes dans les chambres
	PACK DECO	Coussins (6-8) assortis aux rideaux et couvre-lits
	PACK SELECT	PACK CONFORT inclus - Réfrigérateur congélateur silver, coussinerie Prestige, table design, convecteurs chambres et salle de bains - PACK DECO inclus
	PACK MOB'1®	3 niveaux de finition
Gamme PRESTIGE	PACK CONFORT	De série : chaises Vérona, volets roulants dans les chambres, miroir chambre parents, meubles ponts avec portes dans les chambres
	PACK SELECT	De série : PACK CONFORT inclus - Réfrigérateur congélateur silver, coussinerie Prestige, table design, convecteurs chambres et salle de bains - PACK DECO inclus
	PACK MOB'1®	3 niveaux de finition

*de série dans les modèles 3 chambres

Liste des options possibles

Principales options disponibles suivant les modèles, autres options possibles, nous consulter.

Mobilier

Chaises fixes / pliantes
Table design
Porte coulissante placard dressing
Chevet supplémentaire
Étagère déco
Convertible
Lit gigogne
Literie longueur 200 cm
Miroir

Électroménager

Réfrigérateur congélateur
Four encastrable
Lave-vaisselle
Lave-linge
Micro-ondes
TV LCD

Équipement électrique

Convecteur
Sèche-serviettes
Traceur hors gel
Production électrique eau chaude
Climatisation

Autre

Volet roulant
Store enrouleur
Clé pass

Intégration paysagère

Bardage bois, toiture en Palmex, nous pouvons nous adapter aux besoins d'intégrations spécifiques. Ici le modèle PANAMA s'y prête tout particulièrement.

Nouveauté
2014

Claustra orientable

Pour un design extérieur et une intégration paysagère irréprochables, mobil-home RIDEAU a conçu un panneau d'habillage ajouré spécial terrasse. Modulable, le claustra est composé de lames de bois orientables. Il offre ainsi une protection solaire ou visuelle avec une luminosité à la carte.

Les toitures

Les bardages

Les volets décor



Typées tuile, elles offrent le choix du coloris mais encore une excellente résistance aux UV, à l'abrasion et à la corrosion.

Classique ou couleur... un esthétisme et une qualité qui résistent au temps et aux UV.

Différentes couleurs de volets décoratifs s'offrent à vous. Trouvez la vôtre.



Noir



Blanc



Vert



Noisette



Rouge



Ivoire



Nouveauté 2014 Le toit simple pente sur le nouveau modèle OTELLO est aussi disponible dans tous ces coloris.



Bois spéciaux (en option)



Autres coloris et finitions, nous consulter.



Bleu



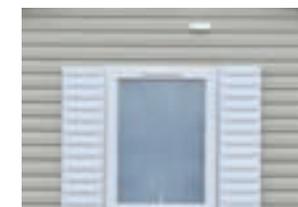
Rouge



Vert



Gris



Blanc



Les configurations disponibles de série



	ALTERNA			PLAISIR											OPTIMA					PRESTIGE			
	PRIMO			KERANA	BIKINI	PANAMA	ANDARO	IBIZA	BERMUDES	MODULEO	MALAGA		NIRVANA	OTELLO	SANTAFE		GENOA		KALEDA	EXCELLIA		ANKARA	
	SOLO	DUO	TRIO								DUO	TRIO			DUO	TRIO	DUO	TRIO		DUO	TRIO		DUO
EXTERIEURS																							
Porte d'entrée : (S) simple (T) tiercée (D) double	S	S	S	S	S	D	T	S	S	S	S	S	T	D + S + S	T	T	D + S	D + S	D	D	D	D + S	
Volets décor sur façade principale				x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Volets décor sur côtés															x	x	x	x	x	x	x	x	
Houteau au-dessus de la porte d'entrée																				x	x	x	
Terrasse intégrée						x					x	x											
Accessibilité Personnes à Mobilité Réduite							x																
SEJOURS																							
Banquette : (D) droite (A) angle	D	A	A	D	D	A	D	A	A	D	D	A	A	D	A	A	A	A	A	A	A	A	
Couchage d'appoint (convertible)					x	x	x	x		x	x			x	x		x		x	x	x	x	
Possibilité option lit armoire										x				x									
Etagère déco au-dessus du canapé							x								x	x	x	x	x	x	x	x	
Panneau pour bras support TV	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Meuble TV							x								x	x	x	x	x	x	x	x	
Table basse	x									x			x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Table repas fixe : (1) 90 cm (2) 110 cm (3) 130 cm	1	2	3	1	2	2	2	2	3	3	2	3	3	3	2	3	2	3	2				
Table repas à allonge																				x	x	x	
Chaises pliantes	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x									
Chaises non-pliantes															x	x	x	x	x	x	x	x	
Miroir				x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Convecteur 1000 W	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Voilages															x	x	x	x	x	x	x	x	
CUISINES																							
Tiroir couverts	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Casserolier				x	x	x		x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Meuble adaptable pour four ou lave-vaisselle		x	x			x		x	x		x	x	x		x	x	x	x	x	x	x	x	
Meuble pour four micro-ondes				x	x	x		x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Caisson cache-réfrigérateur							x								x	x	x	x	x				
Retour bar										x			x		x	x	x	x	x	x	x	x	
Crédence en verre	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Store vénitien fenêtre cuisine				x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x				
Volets roulants fenêtre cuisine																				x	x	x	
Plaque gaz 4 feux blanche	x	x	x	x	x	x		x	x	x	x	x	x										
Plaque gaz 4 feux inox							x								x	x	x	x	x	x	x	x	
Hotte aspirante tiroir silver				x	x	x		x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x				
Hotte aspirante classique inox							x													x	x	x	
Réfrigérateur table-top blanc	x	x	x	x	x	x	x	x		x	x												
Réfrigérateur-congélateur blanc									x			x	x	x	x	x	x	x	x				
Réfrigérateur-congélateur combiné silver																				x	x	x	
Meuble spécifique + four électrique																				x	x	x	
Lave-vaisselle																						x	

	ALTERNA			PLAISIR										OPTIMA					PRESTIGE				
	PRIMO			KERANA	BIKINI	PANAMA	ANDARO	IBIZA	BERMUDES	MODULEO	MALAGA		NIRVANA	OTELLO	SANTAFE		GENOA		KALEDA	EXCELLIA		ANKARA	
	SOLO	DUO	TRIO								DUO	TRIO			DUO	TRIO	DUO	TRIO		DUO	TRIO		DUO
CHAMBRES PARENTS																							
Lit 140x190 cm	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X		X	X	X
Possibilité option lit 160x200 cm	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X		X	X		X	X	X		X	X	X
Emplacement pour lit bébé	X	X	X	X			X	X	X	X	X	X		X			X	X	X				
Etagère haute chevet	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Chevets suspendus							X							X	X		X	X	X				
Chevets posés																					X	X	X
Tête de lit tissu																					X	X	X
Liseuses	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
Meuble pont ouvert	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Meuble pont avec portes																					X	X	X
Penderie ouverte	X	X	X																				
Penderie avec porte				X	X	X	X			X													
Penderie dressing														X	X		X	X					
Dressing																					X	X	X
Pré-câblage convecteur				X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Convecteur 500 W																					X	X	X
Miroir																					X	X	X
Coiffeuse																					X	X	X
Volets roulants fenêtre chambre																					X	X	X
CHAMBRES ENFANTS																							
Lits 70x190 cm							X						X										
Lits 80x190 cm		X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
Etagère haute chevet	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Chevets posés							X							X	X	X	X	X	X		X	X	X
Liseuses	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
Meuble pont ouvert	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Meuble pont avec portes																					X	X	X
Penderie ouverte	X	X	X																				
Penderie avec porte				X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
Pré-câblage convecteur				X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Convecteur 500 W																					X	X	X
Volets roulants fenêtre chambre																					X	X	X
SANITAIRES																							
Douche 80x80 cm	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X					X					
Douche 80x100 cm														X	X	X		X					
Douche 90x90 cm																					X	X	X
Douche spécifique Personnes à Mobilité Réduite (cabine)							X																
Vasque avec mitigeur	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X
Extracteur d'air salle de bains				X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
VMC salle de bains							X														X	X	X
Pré-câblage convecteur				X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Radiateur sèche -serviettes																					X	X	X
Vitrage sablé opaque	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
Volets roulants fenêtre salle de bains																					X	X	X
WC dans la salle de bains	X						X						X										
WC séparé		X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X



Nos distributeurs et nos campings partenaires

Vous souhaitez vous renseigner, trouver un emplacement pour votre mobil-home RIDEAU.

Composé de plus de 20 distributeurs et de nombreux campings partenaires, notre réseau est à votre disposition en France et en Europe.

Il saura vous conseiller dans le choix d'un modèle résidentiel, vous aider à trouver un emplacement en fonction de vos envies et de votre budget. Découvrez un aperçu des localisations possibles sur cette carte.

Pour plus d'interactivité et de précisions, rendez-vous sur le site mobilhome-rideau.com, rubrique « trouvez un revendeur / camping partenaire ».

Vous pourrez prendre facilement contact et demander un rendez-vous ou un devis.



Informations et conseils pratiques pour l'achat de votre mobil-home Résidentiel



Qu'est-ce qu'un mobil-home ?

C'est un véhicule terrestre habitable et transportable, destiné à une occupation temporaire ou saisonnière à usage de loisirs. Non soumis aux réglementations de la construction, il ne peut constituer une résidence principale permanente. Il doit conserver ses moyens de mobilité (roues et barres de traction) et ne peut être entravé par une installation en "dur".

Selon la norme AFNOR EN S 56 410, un mobil-home ne doit pas dépasser 40 m² de surface au sol.

Où l'implanter ?

Dans un parc résidentiel de loisirs, terrain de camping ou village de vacances conformément au décret n° 2007-18 du 5 janvier 2007.

La surface du mobil-home ne peut excéder 30 % de la superficie totale de l'emplacement.

Comment choisir ?

Adressez-vous au distributeur mobil-home RIDEAU ou camping partenaire le plus proche du lieu dans lequel vous souhaitez vous installer (géolocalisation sur mobilhome-rideau.com). Leurs conseils vous accompagneront dans votre choix et vos démarches.

Que faut-il prévoir ?

Votre budget est composé de 4 éléments :

- l'achat du mobil-home, avec ses options et accessoires
- le transport de l'atelier de fabrication à votre parcelle
- l'installation (calage, raccordements)
- la location annuelle de votre parcelle ainsi que l'assurance.

Votre distributeur peut vous proposer une solution de financement adaptée à votre projet. **Demandez conseil.**



Garantie
3 ans

Extension
de Garantie
+2 ans

Recyclez vos anciens mobil-homes, la nature vous le rendra



Ecomobilhome.fr prend en charge **gratuitement** votre mobil-home en fin de vie. Rendez-vous sur notre site ecomobilhome.fr et laissez-vous guider.

Offre réservée aux professionnels de l'hôtellerie de plein air.



Eco Mobil-home est
l'eco-organisme chargé de la
gestion des mobil-homes en fin de vie



Stéphane Plaza 

Ambassadeur du groupe Rideau
vous conseille
mobil-home RIDEAU



Avec nous, du bonheur à la clé



Mobil-homes
www.mobilhome-rideau.com



Vérandas
www.verandarideau.com



Abris de piscine
www.abri-piscine-rideau.com

visitez notre
showroom

Parc d'Activités La Landette
85190 VENANSAULT

T > 02 51 07 38 02

F > 02 51 07 39 95

M > contact@mh-rideau.com

www.mobilhome-rideau.com

 **mobil-home**
RIDEAU
Du bonheur à la clé